

扬州大学医学院

医学留学生（MBBS 专业）临床实习管理规定

第一条 临床实习是临床医学专业教学计划中的重要组成部分，通过临床实习，学生将所学的基础理论联系临床实践，巩固和提高所学的专业知识，熟练地掌握基本临床诊疗技术和工作方法，初步具有对常见病、多发病进行临床诊疗的能力。

第二条 MBBS 专业留学生须完成扬州大学 MBBS 专业教学大纲规定的全部课程（含中文课程），方可进入临床实习，实习时间不少于 52 周。

第三条 申请在中国实习的 MBBS 专业留学生，须通过中国汉语水平考试 HSK 四级考试，每年 6 月由扬州大学医学院统一安排到指定实习医院进行实习。

第四条 在中国实习的 MBBS 专业留学生须遵守扬州大学医学院制定的实习生请假制度、实习生管理制度等规章制度。

第五条 申请在中国以外国家实习的 MBBS 专业留学生，所选择的医院须具有承担医学本科生实习的资质，否则实习成绩将不被扬州大学认可。并应在第十学期向扬州大学医学院提出申请，提供所联系的实习医院接收函，经海外教育学院审核、批准后，方为申请成功。

第六条 选择在中国以外国家实习的 MBBS 专业留学生，须一次性缴清学籍管理费，每年学籍管理费用为学费的百分之二十五，以保留学籍。

第七条 选择在中国以外国家实习的 MBBS 专业留学生，不能参与实习期间的扬州大学医学院医学奖学金评定。

第八条 选择在中国以外国家实习的 MBBS 专业留学生，因各种原因欲转回中国实习者，其在中国以外国家实习的成绩不被扬州大学认可，需按本规定重新安排实习。

第九条 所有 MBBS 专业留学生实习期满后,按照扬州大学相关管理规定,须准时返校,提交实习成绩,参加每年 5 月底举行的毕业考试,完成毕业相关的各项事宜。

本规定未尽事宜,参照扬州大学相关条例和规定办理,本规定由扬州大学医学院留学生办公室负责解释。

扬州大学医学院

2017 年 12 月 1 日

Regulations on Clinical Internship for MBBS Students of Medical College, Yangzhou University

1. Clinical internship is an important part of MBBS training program through which students can reinforce their professional knowledge and clinical abilities by connecting theories and practice, thus to get the preliminary abilities to treat common and frequently-occurring diseases.
2. Only after passing all the courses in teaching syllabus (including Chinese) can MBBS students begin their clinical internship. A whole internship is not less than 48 weeks.
3. Those who apply for staying in China for internship must pass HSK-4 test. Medical College of Yangzhou University will designate hospitals for students who stay in China for internship in June each year.
4. Students who stay in China for internship should obey the rules and regulations of asking for leave and management for interns.
5. For those who apply to finish internship in other countries, should hand in related materials to ensure that the hospital is authorized with internship qualification to Medical College. Meanwhile, the student should hand in a formal application as well as the reception letter from the hospital to Medical College. With the approval of College for Overseas Education of Yangzhou University, the application can be effective.
6. Students who choose to finish internship in other countries must pay off registration management fees which is 25% of academic fees by once.

7. Students who choose to finish internship in other countries have no right to apply for medical scholarship of Yangzhou University Medical College during their internship.
8. If students who choose to finish internship in other countries want to go back to China to finish internship with any reasons, the former results of internship is invalid. They must re-start clinical internship according to related rules.
9. All MBBS students who have finished clinical internship successfully have to come back to Yangzhou University in time and hand in the results of internship to Medical College and take part in the graduation examination, as well as go through all the procedures for graduation.

For issues which are not explained in this regulation will be dealt with according to related rules and regulation of Yangzhou University. The international students office of Yangzhou University Medical College reserves the rights of explanation.

Medical College
December 1, 2017